NACHRICHTENBLATT DER
Gemeinde Umkirch

Ausgabe 30 | Freitag, 2. Februar 2018 | Nummer 05

Volkshochschule Umkirch
Vinzenz-Kremp-Weg 1 | 79224 Umkirch
Telefon: (07665) 505/16/18 | Telefax: (07665) 50539
Email: vhs@umkirch.de | Web: www.vhsumkirch.de

Mit der Volkshochschule Umkirch in den Frühling

Liebe Umkircherinnen und Umkircher,

mit diesem Nachrichtenblatt erhalten Sie das aktuelle Programm Ihrer VHS Umkirch für das Frühlingssemester 2018.

Wir freuen uns, Ihnen wieder ein umfangreiches und vielfältiges Angebot an Kursen und Vorträgen präsentieren zu können.
So finden Sie im neuen Programm neben den beliebten Sprach- und Sportangeboten auch Vorträge zu Verbraucherfragen, Tanzkurse für Erwachsene und Kinder oder Klavier- und Gitarrenspielkurse.
Im Fokus steht daneben unser interessantes Aktiv- und Gesundheitsangebot.
Der Alltagsstress nimmt stetig zu. Entspannung bieten unsere Kurse Autogenes Training und Tiefenentspannung mit Klangschalen.
Weitergeführt werden auch die Angebote für Gymnastik, Yoga und Pilates, speziell auch für Senioren.
Ein weiterer Schwerpunkt liegt im Bereich Arbeit und Beruf. In dieser Sparte stehen die intensiven und individuellen Kompaktangebote „VheSpresso"- Kurse zur Verfügung, die bereits ab einem Teilnehmer durchgeführt werden.

Gerne beraten wir Sie per Telefon oder persönlich zu unseren Öffnungszeiten im Rathaus.

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung, die persönlich im Rathaus, online (www.vhsumkirch.de) oder auch telefonisch (07665/505-18) erfolgen kann.

Ihr Team der VHS Umkirch

UMKIRCHER FASNET 2018

FASNETERÖFFNUNG AUF DEM GUTSHOF UND HEMDGLUNKERUMZUG

Umkirch KinderBildungsZentrum Kindertagesstätte

Umkircher Narrenclub e.V.

Schräg un Lutt Guggemusik Umkirch e.V.

Am **Schmutzigen Dunschdig, 8. Februar 2018**, wird die Fasnetseröffnung wieder am Nachmittag auf dem Gutshof stattfinden. Das **Rathaus** wird gegen **16.30 Uhr gestürmt** und von den Umkircher Narren **„befreit“.** Anschließend wird die Umkircher Fasnet auf dem Gutshof eröffnet. Davor startet gegen **16.00 Uhr** der traditionelle **Hemdglunkerumzug** auf dem Parkplatz der Turn- und Festhalle.

Zur Fasnetseröffnung und zum gemeinsamen Hemdglunkerumzug laden wir alle Eltern, Kinder und alle Umkircherinnen und Umkircher herzlich ein. Die Bewirtung übernimmt der Narrenclub Umkirch e.V.

Hinweis zum Umzugsverlauf:
Vom Sammelpunkt an der Turn- und Festhalle werden die Umzugsteilnehmer über den Schlossweg entlang des Mühlbachs ziehen. Nach Querung der Waltershofer Straße, werden die Narren den Gehweg entlang des Kirchfriedhofs bis zur Hauptstraße passieren. Dort wird die Ampel überquert und das Ziel des Umzuges, der Gutshof, ist erreicht. Bitte lassen Sie uns die Umkircher Fasnet auch dieses Jahr wieder zu einer ganz besonderen machen und unterstützen Sie die Umkircher Narren und die KiTa durch Ihr Interesse und Ihre Anwesenheit an der Fasnet-Eröffnung und am Umzug.

Ihr

Walter Laub, Bürgermeister

Schmutzige Dunnschdig

Hemdglunker Ball

Musik und Tanz

08.02.2018 | 19:11 Uhr

Bürgersaal Umkirch

Musikverein Umkirch

Veranstaltungen im Bürgersaal

Schmutziger Dunnschdig

Für den Hemdglunker Ball am Donnerstag, 8. Februar 2018, sind bereits Karten im Vorverkauf bei allen aktiven Musikern des MVU oder im „Buntstift“ erhältlich.

COSMOPOLITAN MUSIC

Anlässlich des Blechbläserkonzertes von **BRASSOCIATION** am **Samstag, den 17. März 2018,um 20.00 Uhr** gastiert **Michael Heitzler´s Kletzmerband** im Umkircher Bürgersaal. Sichern Sie sich schon jetzt eine Karte im Vorverkauf! Diese sind für 15 € im „Buntstift“ oder telefonisch unter 07665/8137 zu erhalten.

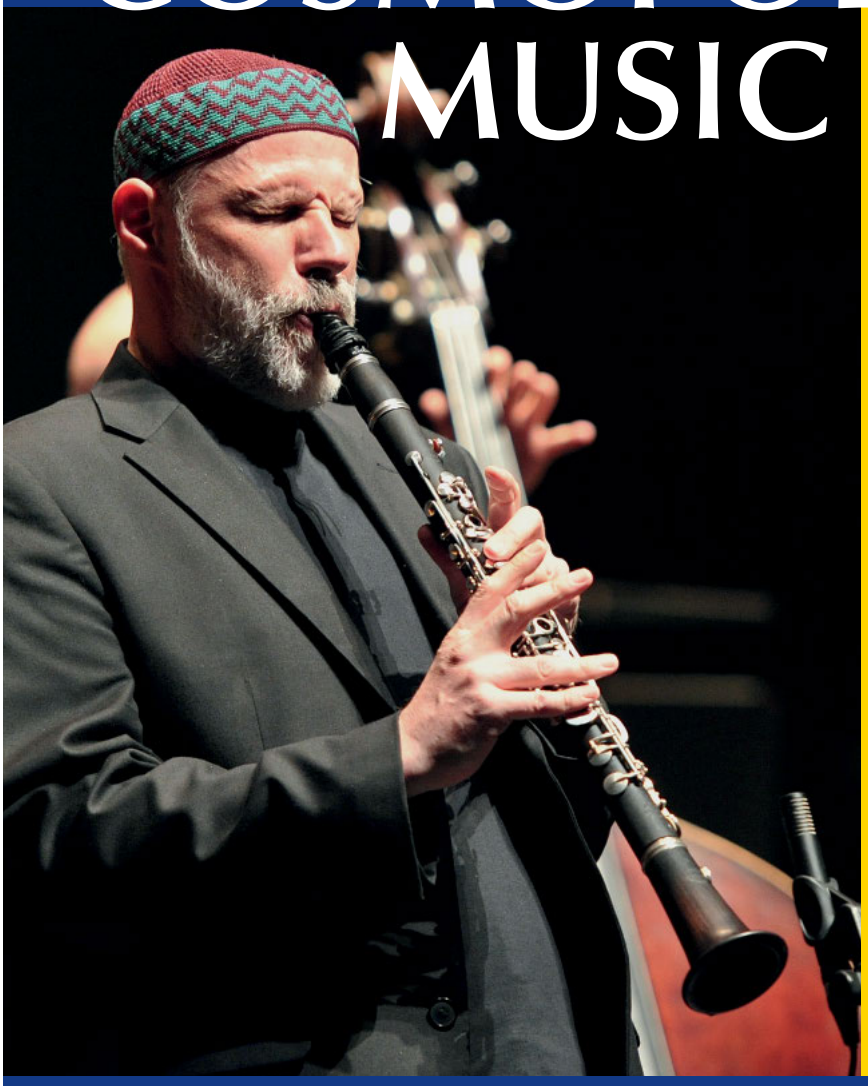
Ihr MVU

VORANKÜNDIGUNG

Samstag
17.März
20 Uhr

Brassociation
&
Michael Heitzler‘s
Klezmerband

COSMOPOLITAN MUSIC



KLEZMER, CZARDAS,
LATIN & JAZZ

Bürgersaal
in Umkirch / Gutshof
Eintritt: 15 €

Brassociation
(Blechbläser-Quintett des
Musikverein Umkirch)

Michael Heitzler‘s
Klezmerband
(Klarinette)

Vorverkauf: Buntstift (Umkirch) oder
per Mail: mvu.konzert@web.de

Musikverein Umkirch

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Abendsprechstunde des Bürgermeisters

Die nächste Abendsprechstunde von **Bürgermeister Laub findet**

am Mittwoch, 7. Februar 2018
von 16.00 -18.00 Uhr
im Rathaus, 1. OG, Zimmer 16,
Anmeldung Zimmer 14, statt.

Weitere Gesprächstermine können jederzeit unter Telefon 505-10 vereinbart werden.

Aus der Gemeinderatssitzung vom 29. Januar 2018:

1.) Antrag auf Baugenehmigung für den Neubau einer Doppelhaushälfte und eines Carports auf Flurstück Nummer 1696, Waldstraße 16, 79224 Umkirch, Bebauungsplan „Binke, Schwenkenland, Hupupf-Teilsatzungsbeschluss“

– **Beratung und Beschlussfassung:** Um mehr Raum – auch im Sinne der Nachverdichtung – ging es bei zwei Ausnahmen von den Festsetzungen des Bebauungsplanes in der geplanten Doppelhaushälfte. Zum einen soll das Dachgeschoss als drittes Vollgeschoss ausgebaut, zum anderen, um dieses Ziel zu erreichen, die Dachneigung des Gebäudes geringfügige verringert werden. Im fraglichen Gebiet sind Dachneigungen zwischen 45 bis 48 Grad vorgesehen. Die Bauherren wünschen jedoch eine Dachneigung von lediglich 43 Grad, wie Bernhard Weckel vom Bauamt erläuterte. Da beide Abweichungen nur geringer Natur sind, sprach sich der Gemeinderat einstimmig für die Genehmigung des Bauvorhabens wie beantragt aus.

2.) Annahme von Spenden

–Beratung und Beschlussfassung: Alle Vierteljahr ist der Gemeinderat gehalten, öffentlich über die Annahme von Spenden abzustimmen. So galt es auf der jüngsten Sitzung ein ganzes Bündel von Geld- und Sachspenden abzusegnen, was auch einstimmig geschah.

Rathaus am Rosenmontag geschlossen

Das Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald in Freiburg ist mit sämtlichen Dienststellen

am Rosenmontag, 12. Februar 2018,

geschlossen.

Die Gemeinde Umkirch schließt sich dieser Regelung an.

Aus diesem Grund sind am Rosenmontag das Rathaus und alle Dienststellen der Gemeindeverwaltung geschlossen.

In dringenden Fällen ist ein Mitarbeiter über die Notrufnummer 07665/7896 zu erreichen.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

Gemeinde Umkirch

Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald

Die Stelle des/der hauptamtlichen

Bürgermeisters/Bürgermeisterin

der Gemeinde Umkirch (ca. 5.800 Einwohner) ist infolge Ablaufs der Amtszeit des bisherigen Amtsinhabers neu zu besetzen. Die Amtszeit beträgt 8 Jahre. Die Besoldung richtet sich nach den gesetzlichen Bestimmungen.

Die Wahl findet **am Sonntag, 15. April 2018**, eine eventuell notwendig werdende Neuwahl **am Sonntag, 29. April 2018**, statt.

Wählbar sind Deutsche im Sinne von Artikel 116 des Grundgesetzes und Staatsangehörige eines anderen Mitgliedstaates der Europäischen Union (Unionsbürgerinnen/ Unionsbürger), die vor der Zulassung der Bewerbungen in der Bundesrepublik Deutschland wohnen. Die Bewerberinnen/ Bewerber müssen am Wahltag das 25., dürfen aber noch nicht das 65. Lebensjahr vollendet haben und müssen die Gewähr dafür bieten, dass sie jederzeit für eine freiheitliche demokratische Grundordnung im Sinne des Grundgesetzes eintreten. Nicht wählbar sind die in § 46 Abs. 2 Nr. 1 und 2 und in § 28 Abs. 2 i. V. m. § 14 Abs. 2 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg genannten Personen.

Bewerbungen können frühestens am Tag nach dieser Stellenausschreibung und spätestens **am Montag, 19. März 2018, 18.00 Uhr,** schriftlich bei der Vorsitzenden des Gemeindewahlausschusses, Frau Roswitha Heitzler, Bürgermeisteramt Umkirch, Vinzenz-Kremp-Weg 1, 79224 Umkirch, verschlossen mit der Aufschrift „Bürgermeisterwahl“ eingereicht werden.

Der Bewerbung sind folgende Unterlagen beizufügen oder spätestens bis zum Ende der Einreichungsfrist (siehe oben) nachzureichen:

- eine für die Wahl von der Wohngemeinde der Hauptwohnung der Bewerberin/des Bewerbers ausgestellte Wählbarkeits-bescheinigung auf amtlichem Vordruck;
- eine eidesstattliche Versicherung der Bewerberin/des Bewerbers, dass kein Ausschluss von der Wählbarkeit nach § 46 Abs. 2 Gemeindeordnung vorliegt;
- Unionsbürgerinnen/Unionsbürger müssen außerdem zu ihrer Bewerbung eine weitere eidesstattliche Versicherung abgeben, dass sie die Staatsangehörigkeit ihres Herkunftsmitgliedstaates besitzen und in diesem Mitgliedstaat ihre Wählbarkeit nicht verloren haben. In Zweifelsfällen kann auch eine Bescheinigung der zuständigen Verwaltungsbehörde des Herkunftsmitgliedstaates über die Wählbarkeit verlangt werden. Ferner kann von Unionsbürgerinnen/ Unionsbürgern verlangt werden, dass sie einen gültigen Identitätsausweis oder Reisepass vorlegen und ihre letzte Adresse in ihrem Herkunftsmitgliedstaat angeben.

Im Falle einer Neuwahl beginnt die Frist für die Einreichung neuer Bewerbungen **am Montag, 16. April 2018**, und endet **am Mittwoch, 19. April 2018, 18.00 Uhr.**
Im Übrigen gelten die Vorschriften für die erste Wahl.

Ort und Zeitpunkt einer öffentlichen Bewerbervorstellung werden den Bewerberinnen und Bewerbern rechtzeitig mitgeteilt.

Der derzeitige Stelleninhaber bewirbt sich wieder.

DANKE

- Aktion Weihnachtswunsch 2017 -

Ein herzliches Dankeschön an alle Spenderinnen und Spender möchte ich im Namen aller Beschenkten aussprechen. Durch Ihre großzügigen Spenden konnten im Jahr 2017 insgesamt 12.029 € gesammelt werden. Dieses Geld kam an Weihnachten vielen Familien mit Kindern und Menschen in Notlagen zu Gute.

Ihr
Bürgermeister
Walter Laub

25 €

Ursula Willot
Alexander und Eleonore Jahner

26 €

1 x anonym

30 €

Hermann Steiert
Vera Donat
Günter Eismann
Werner und Christina Schmidt
Doris Alpers
Renate Hauser
Ingrid Tunn
Reiner Becker
Friedhelm und Anna Maria Koch
Ralf Krause
Ursula Zeller
Marlene Hild
Edith Lustig

50 €

Edeltraud Jaschke
Gerhart und Christa Orth
Isabella Simon
Christine Boyer
Henriette Hermann
Marlies Thurm-Brehmer
Saad Yousef Taha Hamadany
Claus und Hildegard Rottländer
Susanne Schwenninger
Hildegard Goehring
Ursula Bechtold
Beate Hättich
Johann Lenz
Martin Sutter
Franz Spiegelhalter
Günter Frank
August Ketterer
Maria Flay
Kurt Teubner
Mario und Viola Gremmelspacher
Irene Müller - Irene Brautmoden
Andreas Döring - Gartenbau
Kurt Frei - Versicherungsmakler
5 x anonym

65 €

Peter und Daniela Wolber

75 €

HUWO Hydrotherapie GmbH
1 x anonym

80 €

Karl-Heinz Dreher
Renate Finter
Helene Skaisgirski

100 €

Mario Preissler
Hans-Henning Göhrum
Eliane Guyot
Markus Stapelfeldt
Waltraud Bürger
Hannelore Düsseldorf
Erika und Günter Müller
Andreas Göppner
Isolde und Ulrich Greschkowitz
Jörg und Monika Riesterer
Dr. Gerd und Ingeborg Babucke
Philip Leible
Heinz und Rita Mayr
Erwin Schauber
Alfred Fredy Herz
Jens Pannekamp
Jürgen Goldberg
Jörg und Sabine Kandzia
Bernhard Asal
Volker Krempel
Rolf Hug
Bernhard und Ursula Malin
Lydia Schreiber
Wolfgang und Christa Neubert
Klaus Peter Kramer
Welte Fahrzeugbau GmbH
Heuboden GmbH
Stefan Häuser - Lenz Ingenieurbüro VDI
Medireha GmbH
Nathusius GmbH
7 x anonym

105 €

Nicole und Christian Schwarze

125 €

Markus Müllerschön

150 €

Nicolai Heitz
Ingeborg Wunsch
Helga Habersetzer
Petra und Ulf Heisterkamp
Heiko Marek - Parkettleger Meister
Gebrüder Schneider GbR
2 x anonym

165 €

Monika Schacherer

175 €

1 x anonym

188,00 €

Hagios Electronic Anlagen GmbH

200 €

Dr. Gisela und Dr. Peter Felix Ziegler
Praxis am Mühlbach
ITC Steuerberatungsgesellschaft
3 x anonym

211 €

Tilmann-Matthias Pfaff und Katrin Wenzel

250 €

Merkur Frucht Freiburg GmbH

300 €

2 x anonym

350 €

ARROW Central Europe GmbH

500 €

FMS Internetservice GmbH
Ernst Knoll Feinmechanik GmbH

Noch bis zum 27. Mai läuft im Umkircher Rathaus die Doppelausstellung „Die Farbe macht den Klang“

Bereits im Jahre 2011 haben die beiden Künstlerinnen Marianne Emmenegger und Diethild Herbolzheimer-Böttner, die sich erst wenige Jahre zuvor beim Studium an der Freien Hochschule für Grafikdesign und Malerei in Freiburg kennengelernt hatten, unter dem programmatischen Titel „Begegnungen“ ihre farbintensive Malerei im Schloss Büningen gezeigt. Nicht weniger programmatisch ist der Titel ihrer jüngsten gemeinsamen Ausstellung, zu deren Vernissage die zwei experimentierfreudigen Malerei- und Musikliebhaberinnen jüngst einluden. Zu sehen sind ausschließlich abstrakte Werke, die zumeist aus den vergangenen drei Jahren des Schaffens von Marianne Emmenegger und Diethild Herbolzheimer-Böttner stammen und jenen, die bereits die erste Doppelausstellung bewundern durften eindrucksvoll zeigen, dass sich die Malerinnen stilistisch zwar gefunden haben, sich jedoch immer neu auf die Reise begeben, um herauszufinden, was die jeweilige Ausdrucksform noch Weiteres hergibt. Gemeinsam ist der pensionierten Umkircher Lehrerin Marianne Emmenegger und der ebenfalls im Ruhestand befindlichen Freiburger Lebensmittelchemikerin Diethild Herbolzheimer-Böttner neben der Liebe zur Musik, die sich bei der Ersteren in der Produktion und Rezeption, bei der Letzteren im Tanz äußert, die Liebe zur expressiven Farbigkeit. Auch haben sich beide Malerinnen längst von der abbildenden Malerei verabschiedet und der Abstraktion zugewandt. Stark unterschiedlich ist indes, was auf den Malgründen Marianne Emmeneggers und Diethild Herbolzheimer-Böttners passiert.

Die beiden Künstlerinnen Marianne Emmenegger und Diethild Herbolzheimer-Böttner

Laudatio durch die Kunsthistorikerin Dr. Antje Lechleiter

Ein herzliches Willkommen für die Künstlerinnen selbst wie für alle Freunde der Kunst, die zur Ausstellungseröffnung ins Rathaus gekommen waren, gab es zunächst von Bürgermeister Walter Laub. Dieser ging zunächst auf den Werdegang wie die Vitae der Malerinnen ein, die sich schon während ihrer „Brotberufe“ intensiv mit der Bildenden Kunst auseinander gesetzt hatten. Auch einen passenden Aphorismus von Jean Paul zum Thema Brot und Kunst – „Die Kunst ist zwar nicht das Brot, aber der Wein des Lebens“ – hatte Bürgermeister Laub mit in die Ausstellung gebracht. Er betonte jedoch auch, dass die Kunst Brot brauche, um bestehen zu können, Bilder nicht nur zum Betrachten, sondern durchaus auch zum Erwerb einlüden.

Bürgermeister Laub mit Dr. Antje Lechleiter

Den nötigen fachlichen Input zur Bildbetrachtung lieferte im Anschluss die Kunsthistorikerin Dr. Antje Lechleiter, die es prägnant verstand, den Ausstellungseröffnungsgästen nicht nur die jeweiligen Technik der Malerinnen nahezubringen, sondern auch ihre Vorgehens- wie Betrachtungsweise im Gezeigten aufzuspüren. Letztlich aber lebt die Kunst im Auge des Betrachters. Noch bis zum 27. Mai haben alle Entdeckungslustigen zu den üblichen Rathausöffnungszeiten (Montag bis Freitag 8-12 Uhr, Dienstagnachmittag 14-16 Uhr und Mittwochnachmittag 15-18 Uhr) die Möglichkeit, ihren ganz individuellen Zugang zum Werk von Marianne Emmenegger und Diethild Herbolzheimer-Böttner, sowie dessen ganz eigener Wirkung im Rathaus Schloss Büningen selbst zu erleben.

Redaktionsschlussänderung vom Nachrichtenblatt

In der Woche 6 wird der Redaktionsschluss wegen dem Schmutzige Dunschdig vom Dienstag, 6. Februar 2018 auf

Montag, 5. Februar 2018, 12:00 Uhr,

vorverlegt.

Wir bitten um Beachtung.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch – Nachrichtenblatt

Kinder- und Jugendzentrum Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 4, 79224 Umkirch | Ansprechpartner: Simon Reuter
Facebook: Juz Umkirch | Tel. 07665 972431
jugend-umkirch@web-de

Liebe Kinder und Jugendliche,

mein Name ist Simon Reuter, ich bin 27 Jahre alt und seit dem 8. Januar in der offenen Jugendarbeit hier in Umkirch tätig.

Von 2011 bis 2014 absolvierte ich den Studiengang Soziale Arbeit – Bildung und Beruf an der Dualen Hochschule Baden-Württemberg. Dieser war schwerpunktmäßig auf Kinder und Jugendliche ausgelegt und bot mir die Möglichkeit, Berufserfahrung im Bereich der Jugendhilfe zu sammeln. Schnell merkte ich, dass dies genau „mein Bereich" ist und somit lag auch der Fokus meiner anschließenden Tätigkeiten auf der Arbeit mit Kindern und Jugendlichen. Nachdem ich bis Mitte 2016 bei der mobilen Betreuung des Kreis Bergstraße bzw. an einer Schule für Erziehungshilfe tätig war, entschloss ich mich, mir einen großen Traum zu erfüllen und ein Jahr durch Neuseeland zu reisen. Nach diesem sehr ereignisreichen und spannenden Jahr am anderen Ende der Welt freue ich mich wieder hier in Deutschland zu sein und vor allem auf meine Tätigkeit hier in der Gemeinde Umkirch.

Seit Montag, 15.01.2018, sind die „Tore wieder geöffnet".

Ich freue mich auf gute Zusammenarbeit und viele neue Begegnungen.

Euer
Simon Reuter

Öffnungszeiten Juze 5.02 - 09.02

	Montag	Dientag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag
14.00					
15.00	15.00–17.30 Kidstreff	15.00–17.30 Sport Jugendliche	15.00-18.00 offener Treff	15.00-17.30 Sport Kids	14.30-17.30 Mädchen-Gruppe
16.00					
17.00					
18.00	18.00-20.00 offener Treff	18.00-20.00 offener Treff		18.00-20.00 offener Treff	18.00-20.00 offener Treff alle
19.00					
20.00					20.00-22.00 Treff Jugendliche (16 - 18)
21.00					
22.00					

Ehrenamtliche Begleiter für geflüchtete Personen

Familien mit zwei bis drei Kindern suchen wohlwollende Menschen, die Ihnen begleitend zur Seite stehen bei beispielsweise der Bewältigung von Schriftverkehr, der Unterstützung bei Job-/Ausbildungssuche, der Suche nach einer eigenen Wohnung sowie Kindergarten- und Schulbelangen. Oftmals geht es um die kleinen Probleme des Alltags, bei denen die Familien Unterstützung brauchen.

Wir, der Flüchtlingshelferkreis in Umkirch, unterstützen Sie mit allen Informationen, dem Wissen und den Erfahrungen aus drei Jahren Begleitung von Familien. Eine Gruppe von Begleitern trifft sich regelmäßig. Dort besteht die Möglichkeit sich auszutauschen und nützliche Hilfe zu bekommen. Sie sind also keineswegs alleine mit den Familien.

Unterstützung erhalten Sie auch von der Integrationsbeauftragten der Gemeinde, die den Kontakt zwischen Familien und Ehrenamtlichen herstellt. Gemeinsam werden Bedürfnisse aller Beteiligten durchgesprochen und überlegt, wie eine gute Begleitung gestaltet werden kann.

Wer sich vorstellen könnte eine Begleitung zu übernehmen, kann sich bei Frau Schmidt (Integrationsbeauftragte der Gemeindeverwaltung) melden: Tel. 07665/505-19. In einem ersten Gespräch können Sie Ihre Fragen stellen und erfahren mehr zum Helferkreis und den Begleitungen.

POLIZEI BADEN-WÜRTTEMBERG

WAS NUN HERR KOMMISSAR?

Präventionstipps der Woche Ihrer Polizei zum Thema „Einbruchschutz"

UNSERE FAKTEN: *Wohnungseinbrecher scheuen den direkten Kontakt mit dem Wohnungsinhaber. Kann ich die Anwesenheit wirksam vortäuschen?*

UNSERE TIPPS: Geeignet hierfür sind bspw. **Licht im Haus (insbesondere im Obergeschoss), Fernsehsimulator, Geräusche/Radio in Wohnungen und Abstellen von Fahrzeugen im Eingangsbereich/Carport.** Dies ersetzt jedoch nicht die mechanische Sicherung von Fenstern und Türen.

UNSER ANGEBOT: Die Kriminalpolizeiliche Beratungsstelle des Polizeipräsidiums Freiburg bietet eine kostenlose und neutrale sicherungstechnische Beratung vor Ort an.
Terminvereinbarung: Tel 0761/29608-25

Wir möchten, dass Sie sicher leben!

Ihre Polizei

Deutsches Rotes Kreuz
Ortsverein Umkirch

Das Deutsche Rote Kreuz, **Ortsverein Umkirch**, mit seinem humanitären Auftrag als Hilfsgesellschaft, Wohlfahrtsverband und Jugendverband und als wesentlicher Teil des bürgerschaftlichen Engagements der Gemeinde Umkirch, sucht für die Neuwahl des Vorstandes im Frühjahr 2018 eine/einen

Ehrenamtliche/n Vorsitzende/n

Der DRK-Ortsverein Umkirch ist mit engagierten Ehrenamtlichen in allen Feldern der Rotkreuzarbeit aktiv. Neben der sanitätsdienstlichen Betreuung der Gemeinde finden vielfältige Aktivitäten in der sozialen Arbeit und der Jugendarbeit statt. Das Rote Kreuz in Umkirch nimmt eine wichtige Rolle als Akteur im Gemeindeleben wahr und ist dort mit seinen vielfältigen Aktivitäten nicht weg zu denken.

Die Arbeit des Vorstandes findet im Team statt.

Wir bieten:
- Eine verantwortungsvolle, interessante Tätigkeit
- Mitarbeit in einem kompetenten und engagierten Vorstandsteam
- Zusammenarbeit mit motivierten ehrenamtlichen Mitarbeiter/innen
- Eine gute Einarbeitung in die Arbeit als Vorsitzende/r

Wir erwarten:
- Eine engagierte Persönlichkeit mit Interesse an der Mitgestaltung der Rotkreuzarbeit
- Freude an der Kommunikation und Zusammenarbeit mit Menschen
- Kompetenzen in der Leitung von Teams und der Sitzungsleitung
- Eine Interessenvertretung aller Aktivitäten des Ortsvereines
- Identifikation mit den Grundsätzen des Roten Kreuzes

Wir freuen uns über Ihr Interesse. Weitere Informationen über die Tätigkeit erhalten Sie bei der Vorsitzenden des Ortsvereines, Roswitha Heitzler unter Tel. 07665-7180 , info@drk-umkirch.de oder bei der Stellvertreterin Martina Blum Tel. 01711717221

Öffnungszeiten der Entsorgungseinrichtungen an Fastnacht

LANDRATSAMT BREISGAU-HOCHSCHWARZWALD

An den kommenden Fastnachtstagen gelten folgende Öffnungszeiten für die Entsorgungseinrichtungen der Abfallwirtschaft Breisgau-Hochschwarzwald: Am Rosenmontag, 12. Februar, haben die Regionalen Abfallzentren Breisgau und Hochschwarzwald, die Erdaushubdeponie Bollschweil, die Breisgau Kompost GmbH Müllheim, der Recyclinghof und die Grünschnittsammelstelle Breisach und die Sperrmüllannahme bei der Firma Remondis in Freiburg geschlossen. Die Bauschuttrecyclinganlage und Erdaushubdeponie Langenordnach ist vom 08. bis 16. Februar geschlossen. Die Erdaushubdeponie Bader in Feldberg-Bärental bleibt vom 08. bis 13. Februar geschlossen.

NACHRICHTEN VOM STANDESAMT

18.01.2018
Jochen Huber, Tunibergstr. 4, Umkirch

ABFALLBESEITIGUNG

Montag	5. Februar 2018	Papiertonne

SPERRMÜLLBÖRSE

Im Nachrichtenblatt werden gut erhaltene, noch gebrauchsfähige Gegenstände veröffentlicht.

Wer etwas über die Sperrmüllbörse zu verschenken hat, kann dies der Gemeindeverwaltung vor dem Redaktionsschluss (Dienstag, 12.00 Uhr) gerne mitteilen. Vielen Dank.

Ihre
Gemeindeverwaltung Umkirch

nachrichtenblatt@umkirch.de

Straßenreinigung

Die Straßen im Gemeindegebiet werden monatlich durch die Kehrmaschine gereinigt.
Die nächste Reinigung der Straßen durch die Firma Förster GmbH, findet am **Dienstag, 6. Februar und am Mittwoch, 7. Februar 2018** statt. Damit die Straßenreinigung besonders effektiv durchgeführt werden kann bitten wir alle Fahrzeugbesitzer, an diesen Tagen die Straßenränder nicht durch parkende Fahrzeuge zu versperren.

Wir danken für Ihr Verständnis.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

Fundsache

stabile Koffernähmaschine
Tel. 6653

Am 09.02.18 findet keine Sprechstunde im Rahmen der Flüchtlingsbegleitung statt.

Gemeindeverwaltung
Mareike Schmidt

Öffnungszeiten der Gemeindebücherei Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 8, 79224 Umkirch, Tel.: 07665 / 93739-20
e-mail: Gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de
https://www.umkirch.de/de/Leben-in-Umkirch/Freizeit-und-Kultur/Bücherei

Online leihen statt kaufen!

Mit einem Leseausweis der Gemeindebücherei Umkirch ist die Online-Ausleihe ab sofort möglich. Die Bücherei beteiligt sich nämlich an der BIeNE, die Bibliothek für eMedien im Netz. Mit dieser sogenannten „Onleihe" kann zum Beispiel abends ein fesselndes Buch gelesen werden, auch wenn man Tagsüber keine Zeit hat in die Bücherei zu gehen. Auch ist es möglich, morgens im Bus auf dem Weg zur Arbeit ein lustiges Hörbuch zu leihen, diesem zu lauschen und somit mit guter Laune in den bevorstehenden Tag zu starten. Alles was man für die „Onleihe" braucht ist ein gültiger Ausweis der Gemeindebücherei sowie ein eBook-Reader, Smartphone oder Tablet, um die Vielzahl der digitalen Medien nutzen zu können. Weitere Informationen zur BIeNe erhalten sie unter **www.onleihe.de/biene**.

Öffnungszeiten der Gemeindebücherei Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 8, 79224 Umkirch, Tel.: 07665 / 93739-20
e-mail: Gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de
https://www.umkirch.de/de/Leben-in-Umkirch/Freizeit-und-Kultur/Bücherei

Dienstag:	15.00 – 19.00 Uhr
Mittwoch:	10.00 – 13.00 Uhr und
	15.00 – 19.00 Uhr
Donnerstag:	10.00 – 13.00 Uhr und
	16.00 – 18.00 Uhr
In den Schulferien:	
Dienstag	15.00 – 19.00 Uhr
Mittwoch:	15.00 – 19.00 Uhr

Unseren gesamten Bestand zur Recherche finden Sie unter http://opac.winbiap.net/umkirch

Außerdem können Sie hier als angemeldeter Benutzer Verlängerungen und Vormerkungen selbst tätigen.
Wer einen gültigen Nutzerausweis der Gemeindebücherei Umkirch besitzt, kann sich ab sofort komfortabel E-Books und Hörbücher (E-Audio) und E-Papers aus der digitalen Bibliothek onleihe herunterladen. Auf die Plattform kommen Sie mit diesem Link: www.onleihe.de/biene

Fahrt nach Bruges vom 31. Mai bis 3./4. Juni 2018

Liebe Umkircher,

wir freuen uns, Ihnen nun auch offiziell das schon vielfach nachgefragte Datum unseres diesjährigen Besuchs in unserer Partnergemeinde Bruges mitteilen zu können.
Wie wir bereits in einem Bericht über die Weihnachtsmärkte in Umkirch und Bruges angekündigt haben, sind wir für die Tage vom **Donnerstag, 31. Mai (Fronleichnam) bis Sonntag, den 3. bzw. Montag, den 4 Juni 2018** eingeladen. Beim Rückfahrtdatum haben Sie die Option zwischen Sonntagabend (3. Juni) oder Montagvormittag (4. Juni), weil der Montagvormittag die deutlich günstigeren Rückflugpreise bietet. Unsere Gastgeber sind darauf eingestellt, uns auch bis zum Montag zu beherbergen.

Grundsätzlich empfehlen wir zwei Anreiseformen, für die das Partnerschaftskomitee pro Umkircher Teilnehmer/in einen Zuschuss von 25 € gewährt:

- Flug von Basel oder Straßburg nach Bordeaux am 31. Mai abends, Rückflug am 3. Juni abends bzw. am 4. Juni morgens ab Bordeaux nach Basel oder Straßburg. Diese Flüge müssten Sie selbst für sich buchen.
- Selbstanreise mit privatem PKW (möglicherweise in Verbindung mit einem Urlaubsaufenthalt)

Das offizielle Begegnungsprogramm in Bruges beginnt am 1. Juni und endet am Sonntag, 3. Juni. Bitte richten Sie Ihre An- und Abreise so ein, dass wir Sie für das Programm dieser Tage einplanen können.

Ihre mit Unterschrift verbindliche Anmeldung können Sie auf folgendem Weg vornehmen. **Geben Sie** bitte das umseitig abgedruckte **Anmeldeformular spätestens bis zum 22. Februar 2018 bei Ulrich Stößel, Beroldingerstr. 18 in Umkirch ab**. Wir werden Sie dann über Ihre auf dem Anmeldeformular angegebene Kontaktadresse postalisch oder per email über die weiteren Schritte und weitere Fahrtdetails auf dem Laufenden halten.

Sie können das **Anmeldeformular auch als Word- oder pdf-Datei** bei Ulrich Stößel per Mail **anfordern** und als Scan-Kopie dorthin zurückmailen: **stoessel@ffas.de**.

Last but not least: Auch auf der Homepage des Partnerschaftskomitees finden Sie das Einladungsschreiben und das Anmeldeformular zum Download: **https://www.umkirch.de/de/Unsere-Gemeinde/Städtepartnerschaft**

Über hoffentlich sehr zahlreiche Anmeldungen zu unserem Besuch freut sich

Ihr Partnerschafts-Komitee

Anmeldeformular für die Fahrt nach Bruges vom 31. Mai – 3./4. Juni 2018

1. Reisende(r) :

Name, Vorname:.....

Adresse:.....

Email-Adresse:.....

Tel. p: .....

☐ **Ich buche(habe gebucht) meinen Flug selbst.**

- ☐ Ich fliege hin und zurück ab/nach Basel EuroAirport
- ☐ Ich fliege hin und zurück ab/nach Straßburg am

☐ **Ich bin Selbstfahrer(in) mit PKW**

Hinfahrt am: .....

Rückfahrt am:.....

Hiermit erkläre ich verbindlich meine Teilnahme am offiziellen Begegnungsprogramm In unserer Partnerstadt Bruges vom 31. Mai - 3./4. Juni 2018:

Unterschrift: .....

Falls Sie schon in Kontakt mit einer Familie in Bruges zwecks Unterbringung sind, tragen Sie bitte hier den Namen der gewünschten Familie ein:

.....

****

2. Reisende(r) (und ggf. weitere Familien-Mitreisende):

Reisende(r) :

Name, Vorname:.....

Adresse:.....

Email-Adresse:.....

Tel. p: .....

☐ **Ich buche(habe gebucht) meinen Flug selbst.**

- ☐ Ich fliege hin und zurück ab/nach Basel EuroAirport
- ☐ Ich fliege hin und zurück ab/nach Straßburg am

☐ **Ich bin Selbstfahrer(in) mit PKW**

Hinfahrt am: .....

Rückfahrt am:.....

Hiermit erkläre ich verbindlich meine Teilnahme am offiziellen Begegnungsprogramm In unserer Partnerstadt Bruges vom 31. Mai - 3./4. Juni 2018:

Unterschrift: .....

Falls Sie schon in Kontakt mit einer Familie in Bruges zwecks Unterbringung sind, tragen Sie bitte hier den Namen der Kontaktfamilie ein:

.....

Bitte Rückgabe dieses Anmeldeformulars bis spätestens 22. Februar 2018 bei Ulrich Stößel, Beroldingerstr. 18 oder per Mail: stoessel@ffas.de

ZITAT DER WOCHE

Der moderne Mensch in seiner Grausamkeit hat ein elftes Gebot erfunden: Du darfst nicht alt aussehen.

Michel Simon

HALLEN-FREIBAD UMKIRCH
WINTER-ÖFFNUNGSZEITEN

	Bad	Sauna	
Montag	geschlossen	geschlossen	
Dienstag	14-21 Uhr	14-21 Uhr	Damen
Mittwoch	14-21 Uhr	14-21 Uhr	Herren
Donnerstag	08-21 Uhr	08-21 Uhr	Damen
Freitag	geschlossen	14-21 Uhr	Gemischt
Samstag	13-17 Uhr	09-17 Uhr	Gemischt
Sonntag	08-16 Uhr	08-16 Uhr	Gemischt

Warmbadetag (30°C): Mittwoch & Donnerstag
Aquafitness: Dienstags um 18.45 Uhr

Mundenhofer Weg 30 - 79224 Umkirch - ☎ (07665) 932 92 38
www.sport-freizeitbaeder.de

Förderverein KiZ

Die Gundschule möchte Ihren Schulkindern die Nutzung einer internen Lexikon-Bücherei ermöglichen. Diese soll es den Kindern möglich machen, selbst Sachverhalte nachzulesen, für Referate o.ä. zu recherieren oder einfachden Wissensdurst zu stillen. Hierfür sind die Sachbücher der Was-Ist-Was Reihe (ab 7 Jahren) des Tessloff Verlags bestens geeignet.

Wir würden uns riesig freuen, wenn Sie solche Bücher oder ähnliche Wissensbücher / Lexikas der Schule spenden können. Gerne können die Bücher wärend der Öffnungszeiten des Sekretariat abgegeben werden.

Weitere Infos finden Sie auch auf unserer Webseite.
www.foerderverein-kiz.de

Feuerwehr aktuell

Anstehende Termine

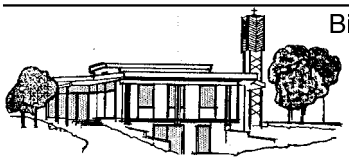
Einsatztraining, Montag 05.02. um 19 Uhr
Gruppenführer Übung, Freitag 16.02. um 19 Uhr

Einsatzberichte

Einsatz 18-08: Hochwasser
Am Montag, den 22.01. und Dienstag stieg der Pegel der Dreisam wieder auf über 120cm an, weshalb die Wehrführung in Alarmbereitschaft versetzt wurde. Ab diesem Zeitpunkt werden die Pegelstände fortlaufend verfolgt. In der Nacht auf Dienstag stieg der Pegel dann auf über 150cm, so dass die Deiche in regelmäßigen Abständen kontrolliert wurden. Im Laufe des Dienstags fiel der Pegel dann wieder unter 120cm.

Einsatz 18-09: H1 Person in Zwangslage
Am Freitag, den 26.01. wurden wir um 12:13 zur Türöffnung wegen einer vermissten Person in die Waldstraße alarmiert. Wir sind sofort mit einem Fahrzeug ausgerückt. Vor Ort wurde die Eingangstüre für den Rettungsdienst geöffnet und die Einsatzstelle an die Polizei übergeben.

Evangelische Kirchengemeinde



Binkeweg 14 • 79224 Umkirch
Tel.: 07665 / 97 21 03
Internet: www.ekiu.de
e-Mail: info@ekiu.de

Öffnungszeiten des Pfarrbüros:
Mittwoch 14.00 – 16.00
Donnerstag 8.00 – 12.00

Pfarrer Eberhard Deusch: eberhard.deusch@ekiba.de

Gemeindediakonin Celina Häs: celina.haes@kbz.ekiba.de

Sonntag, 04.02.2018 - Sexagesimae
10.00 Uhr First Sunday
Pfarrer Eberhard Deusch
10.00 Uhr Kindergottesdienst
(siehe Plakat auf Seite 14)

Dienstag, 06.02.2018
19.30 Uhr Bibel im Gespräch

Mittwoch, 07.02.2018
19.00 Uhr Konfi-Elternabend, *Umkirch*

Liebe Eltern unserer Konfirmandinnen und Konfirmanden, wir laden Sie herzlich zum zweiten Elternabend ein. Er findet am 7.2.18 um 19 Uhr im Ev. Gemeindezentrum Umkirch statt. Wir werden Sie über die Konfi-Freizeit sowie über die Konfirmation informieren. Außerdem möchten wir Ihnen wieder ein Beispiel unserer Arbeit mit den Jugendlichen vorstellen. Auf Ihr Kommen freuen sich

Diakonin Häs und Pfarrerin Trautmann

Donnerstag, 08.02.2018
18.30 Uhr Heaventeens (14-18 Jahre)

Sonntag, 11.02.2018 - Estomihi
10.00 Uhr Gottesdienst
Pfarrer Eberhard Deusch

Wochenspruch:
Heute, wenn ihr seine Stimme hören werdet,
so verstockt eure Herzen nicht. Hebräer 3,15

Herzlich grüßt Sie Pfarrer Eberhard Deusch und der Kirchengemeinderat.

Römisch-Katholische Kirchengemeinde March-Gottenheim

Engelgasse 25, 79232 March-Hugstetten
Tel. 07665/1728
info@kath-MarGot.de
www.kath-MarGot.de

Kath. Pfarrbüro, Waltershofer Straße 2, 79224 Umkirch
Tel. 07665 94768-30 – Fax 07665 94768-39 – E-Mail: pfarrbuero.umkirch@kath-MarGot.de
Homepage: www.kath-MarGot.de

Öffnungszeiten
Montag 14-17 Uhr **(am Rosenmontag, 12.02. geschlossen)**
Das geschäftsführende Pfarrbüro in Hugstetten ist am Rosenmontag, 12.02. ganztags geschlossen.

Gottesdienste

Samstag, 03.02.
14:00 **Taufe** von Juliane Böckmann (Neuershausen)
18:30 **Eucharistiefeier** mit Blasiussegen (Neuershausen)

Sonntag, 04.02.
09:00 **Eucharistiefeier** (Buchheim)
10:30 **Wort-Gottes-Feier** als Familiengottesdienst mit Narrenzunft und Krach und Blech (Gottenheim)
10:45Eucharistiefeier, anschl. Verkauf von Eine-Welt-Waren (Bötzingen)

10:45Eucharistiefeier (Hugstetten)

14:00 **Rosenkranz** (Hugstetten)
17:00 **Rosenkranz** (Holzhausen)

Montag, 05.02.
19:00 **Eucharistiefeier** (Neuershausen)

Dienstag, 06.02.
09:00 **Andacht** (Umkirch, Sebastian (EG))
16:00 **Eucharistiefeier** (Bötzingen, Seniorenheim)
18:00 **Rosenkranz** für den Frieden in der Welt und den Anliegen der Seelsorgeeinheit (Hugstetten)
18:30 **Rosenkranz** (Holzhausen)
19:00 **Eucharistiefeier** (Holzhausen)

Mittwoch, 07.02.
06:45 **Gebet in Stille** (Bötzingen, Haus Inigo)
07:45 **Schülergottesdienst** (Neuershausen)
08:30 **Rosenkranz** (Gottenheim, Gemeindehaus)
19:00 **Eucharistiefeier** (Hugstetten)

Donnerstag, 08.02.
19:00 **Eucharistiefeier** (Buchheim)

Freitag, 09.02.
09:00 **Eucharistiefeier** (Umkirch)
19:00 **Eucharistiefeier** (Gottenheim)

Samstag, 10.02.
17:00 **Taufe** von Felix Krieger (Holzhausen)
18:30 **Eucharistiefeier** (Holzhausen)

Sonntag, 11.02.
09:00 **Eucharistiefeier** (Umkirch)
Wir beten für Jakob Hermann, Anna Hermann, Johannes Meier und alle Angehörigen dieser Familien
10:30 **Eucharistiefeier**, anschl. Verkauf von Eine-Welt-Waren (Gottenheim)
10:30 **Eucharistiefeier** (Hugstetten)
11:00 **Kinderkirche** (Neuershausen, BHS)
14:00 **Rosenkranz** (Hugstetten)
17:00 **Rosenkranz** (Holzhausen)

Die ausführliche Gottesdienstordnung, Berichte, Ansprechpartner, Kontaktdaten, Öffnungszeiten unserer Pfarrbüros finden Sie im aktuellen Pfarrbrief bzw. auf unserer Homepage unter **www.kath-MarGot.de**

JOSEFSTAG
Wir wollen auch im Jahr 2018 unsere traditionelle Josefswallfahrt der Männer begehen.
Dieses Jahr wollen wir unseren ehemaligen Pfarrer Thomas Schwarz in Grafenhausen besuchen. Die Wallfahrt wird am Samstag, den 17. März 2018 stattfinden.
Pfarrer Schwarz wird mit uns um 15:00 Uhr in der Kirche St. Fides Eucharistie feiern.
Bei genügend Interesse versuche ich um 12:00 Uhr Plätze für eine Führung durch die Brauerei Rothaus zu reservieren. Falls wir die Brauereiführung machen brauchen wir dazu die Anmeldungen bis spätestens **1. März**, da die Führungen oft recht früh ausgebucht sind. Die Brauereiführung kostet pro Person 11,-- €.

Die Fahrt wird mit dem Gemeindebus March und eventuell zusätzlichen Fahrzeugen durchgeführt werden.
Abfahrt ist, falls eine Brauereiführung stattfindet, um 10:00 Uhr an der St. Gallus Kirche in Hugstetten, ansonsten erst um 12:00 Uhr.
Je nach Interesse können wir auch beide Varianten anbieten und uns gemeinsam dann in Grafenhausen treffen.
Wie es sich für eine ordentliche Wallfahrt gehört stärken wir uns danach in einer Gaststätte. Der genaue Ort wird noch rechtzeitig bekannt gegeben.
Wir laden alle Männer der gesamten Seelsorgeeinheit ein, an der Wallfahrt teilzunehmen.
Damit wir besser planen und auch Tische reservieren können, bitten wir bis zum 10. März (bzw. bis zum 1. März für die Brauereiführung) um Anmeldung im Pfarrbüro Hugstetten (Tel.: 07665/1728).

Es freut sich auf eine rege Teilnahme
Diakon Reinhard Burs

Ökumenischer Seniorenkreis

Umkirch • Hauptstraße 7 • Telefon: 07665/6921
In Zusammenarbeit zwischen der Evang. Kirchengemeinde und der Kath. Kirchengemeinde Umkirch

Wie jeden ersten Dienstag im Monat findet wieder unser

Männerstammtisch

statt, zu dem alle Männer zu einem zwanglosen Zusammensein eingeladen sind.
Termin: **Dienstag, 6. Febr. 2018 ab 15.00 Uhr**
Ort: Seniorentreff, Hauptstr. 7.

Vorankündigung:
Am Rosenmontag, 12. Febr. 2018 laden wir zur

Fastnachtsfeier der Senioren

ein. Dazu sind alle Seniorinnen und Senioren herzlich eingeladen, ein paar unterhaltsame Stunden mit uns zu verbringen.
Bernhard Kenk mit dem Team vom Seniorentreff

AUS DEN VEREINEN

Musikverein Umkirch

Generalversammlung

Am Freitag, 16. Februar 2018, laden wir alle Ehrenmitglier, Mitglieder, Eltern unsere Jungmusiker, sowie alle an unserem Vereinsleben Interessierte um 20.00 Uhr zu unserer Generalversammlung in den Proberaum des Musikvereins im „Alten Rathaus" ein. Die Tagesordnung beinhaltet folgende Punkte:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Kassenbericht des Rechners
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Jahresprotokoll
6. Bericht des Ausbildungsteams
7. Gesamtbericht des 1. Vorsitzenden und Dirigenten
8. Entlastung der Vorstandschaft
9. Satzungsänderung – Klarstellung der unmittelbaren Gemeinnützigkeit in §2 und §9, Satz 2, gemäß Abgabenordnung
10. Wahlen
11. Verschiedenes

Ihr MVU

Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch

Einladung Mitgliederversammlung

Freitag, 02.03.2018, 20.00 Uhr, Rot-Kreuz-Raum

zu unserer Mitgliederversammlung am Freitag, 02.03.2018 sind Sie recht herzlich eingeladen. Wir möchten den Abend nutzen um unsere Mitglieder und Gäste über unsere Arbeit zu informieren.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Bericht des Vorstandes
4. Tätigkeitsbericht der Bereitschaftsleitung
5. Bericht der Sozialarbeit
   - Seniorengymnastik/Tanz/Schwimmen/Bewegungstreff/ Radfahren/Kochen
   - Weihnachtsbesuche/ Nachbarschaftshilfe/Aktivierende Hausbesuche,Flüchtlingshilfe
6. Bericht Jugendrotkreuz
7. Bericht über unsere Auslandsarbeit
8. Jahresrechnung
9. Prüfungsbericht der Kassenprüfer
10. Entlastung des Gesamtvorstandes
11. Satzungsänderung
12. Wahl des gesamten Vorstandes
13. Wahl der Kassenprüfer/Delegierte
14. Wirtschaftsplan 2018
15. Grußworte Herr Bürgermeister Walter Laub
16. Grußworte Kreisverband
17. Ehrungen/Vorschau/Verschiedenes

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.

Ehrenamtliche Mitarbeiter für die „Aktivierenden Hausbesuche" gesucht

Die „Aktivierenden Hausbesuche" werden in Umkirch gut angenommen. Deshalb suchen wir weitere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter.

Für den Personenkreis älterer Menschen, die zu Hause leben, aber das Haus nicht mehr verlassen können, gibt es bisher kein aufsuchendes gesundheitsförderndes Angebot.
Bewegung und körperliche Aktivität sind zentrale Bausteine zum Erhalt der selbstständigen Lebensführung. Die DRK-Bewegungsangebote für Senioren zielen seit über 40 Jahren darauf ab, Menschen beim Erhalt der Selbstständigkeit zu unterstützen, ob in der Gruppe am Wohnort oder auch in Einrichtungen. Viele ältere Menschen können nicht an den Gruppenangeboten teilnehmen, weil sie das Haus nicht verlassen können.

Der **Aktivierende Hausbesuch** besteht darin, dass ehrenamtliche Besucher/innen ein oder zwei ältere Menschen einmal pro Woche zu Hause aufsuchen und sie eine Stunde lang zu Bewegungsübungen anleiten und gesundheitsfördernde motivierende Gespräche führen. Der Schwerpunkt liegt auf der **Sturzprävention,** aber auch andere Themen rund um die Gesundheit sollen behandelt werden.
Die ehrenamtlichen Besucher/innen werden vom Landesverband qualifiziert (36 UE).
Im Ortsverein werden die Besucher/innen von einem/einer Ansprechpartner/in vermittelt und betreut.

- Bereitschaft im Auftrag von Ortsverein ältere Menschen zu Hause regelmäßig zu besuchen
- Kommunikative Kompetenz, Freude am Umgang mit alten Menschen
- Interesse an Bewegung und Gesundheitsthemen
- Aktueller Erste-Hilfe-Kurs kann ggf. nachgeholt werden

Termine :

Teil: 17. und 18. Februar 2018
Teil: 10. und 11. März 2018, in Freiburg

Die Kosten übernimmt der DRK Ortsverein.Umkirch.

Haben Sie Fragen ?? Wir beantworten sie gerne.

Melden Sie sich bei unseren Einsatzleiterinnen W. Bürger Tel. 6665 oder A. Brecht Tel. 0176-72185227 bis zum 05.02.2018 an. Wir freuen uns auf Ihren Anruf

Ihr Rotes Kreuz Umkirch
Roswitha Heitzler, 1. Vorsitzende

Judosportzentrum Umkirch

Judo für Kinder 5 - 7 Jahre:
Donnerstag von 16.45 - 17.45 Uhr
Trainerin: Nancy Herz

Judo für Kinder 8 - 11 Jahre:
Donnerstag von 18.00 - 19.30 Uhr
Trainerin: Nancy Herz

Judo für Kinder und Jugendliche ab 11 Jahre:
Montag und Freitag von 18.00 - 19.30 Uhr
Trainerin: Caroline Neuwöhner

Judo für Erwachsene und Jugendliche (ab 15 Jahre):
Montag und Freitag von 20.00 - 21.30 Uhr
Trainer: Dietmar Meiser und Georg Aichele

Ansprechpartner des JSC Umkirch:

Cheftrainer:
Fredy Herz, Telefon 07665-6374,
E-Mail: fredyherz@bairbi.de
1. Vorsitzende:
Caroline Neuwöhner, Tel.: 07665-9689425,
E-Mail: clacord@web.de
2. Vorsitzende:
Corinna Arndt-Schneider, Tel.: 07665-9327367,
E-Mail: c.arndt63@web.de

Weitere Infos finden Sie auch auf unserer Homepage**:**
www.jsc-umkirch.de

****

Am „Schmutzige Dunnschdig" fällt das Kinder- und Jugendtraining wegen dem Hemdglunkerumzug aus.

In den Faschingsferien findet kein Kinder- und Jugendtraining statt. (09.02.2018 bis einschließlich 16.02.2018).

****

Schräg un Lutt Guggemusik Umkirch e.V.

Gugge – Tour Fasnetskampagne 2018

Nachfolgende Veranstaltungen wird die Gugge an der Fasnet besuchen.

- 03.02.2018 Schierebirzler Steinenstadt e.V.
- Schmutzige Dunschdig
  - 09:00 Uhr Schulbefreiung
  - 16:00 Uhr Umzug vom Kindergarten zum Fronhof
  - danach auf dem Fronhof / in der Lokalität / beim MVU Hemdglunker Ball
- Fasnetsfreitag
  - Stein-Krähen-Hexen Kollnau e.V.
- Fasnetssamschdig
  - **Piratenschlacht, wir stechen in See!**
- Fasnetssonntag
  - Macht die Gugge was sie will!
- Rosenmontag
  - Umzug bei den Riddemer Näbl-Hexe e.V. in Reute
- Fasnetsdienstag
  - ab 14.00 Uhr beim Caritas Werkstättenverbund in Umkirch
  - ca. 15:30 Uhr ambulantes Hilfezentrum (Haus am Mühlbach)
  - ab 19.11 Uhr Fasnetsbeerdigung auf dem Fronhof

Die Gugge Umkirch ist immer auf der Suche nach neuen aktiven Mitgliedern.
Wenn Sie schon immer Lust hatten zur Fasnetzeit mit einer lustigen Truppe zu musizieren, können Sie gerne mit uns in Kontakt treten.
Also, nicht zögern, sondern einfach mal unverbindlich informieren.
E-Mail: info@gugge-umkirch.de
Die Gugge Umkirch wünscht allen Umkircherinnen und Umkirchern eine glückselige Fasnet.

Gugge – gud druff ... allez hop ... grapp – grapp ... ullah ... mäp ... ja hallo ... hexee!

Umkircher Narrenclub e.V.

Fasnet 2018 mit dem Umkircher Narrenclub e.V.

Do, 08.02.2018
16:00 Uhr Stürmung Kinderbildungszentrum
16:15 Uhr Hemdglunkerumzug (vom KiZ zum Gutshof)
ca. 16:45 Uhr Stürmung Rathaus (Gutshof)
Glühwein-/Kinderpunsch-/Getränkeverkauf
Fr, 09.02.2018
15:00 Uhr Kinderfasnet (Einlass ab 14:00 Uhr)
Di, 13.02.2018
14:00 Uhr Besuch Caritas & Haus am Mühlbach
19:11 Uhr Fasnetbeerdigung (Gutshof)

VfR-Umkirch e.V.

Fußball - Volleyball - Tischtennis
Erwachsenengymnastik - Eltern-Kind-Turnen
Kinderturnen

Franz-Heitzler-Weg 2, 79224 Umkirch, Tel. 75 48
Homepage: http://www.vfr-umkirch.de
eMail: info@vfr-umkirch.de

VfR-Jugend-Fußball

Souveräner Turniersieg der D1 in Hochdorf

Beim D-Jugend-Hallenturnier für den Jahrgang 2006 in Hochdorf am vergangenen Samstag, den 27.01.2018, spielten unsere Jungs von Anfang an groß auf und schlugen im ersten Spiel den ESV Freiburg mit 5:0. Dieser Sieg bewirkte großes Selbstbewusstsein, und unsere 2006er-Mannschaft aus der D1 des JFV Tuniberg überzeugte in den weiteren Gruppenspielen mit ihrer Spielstärke und auch durch ihre Treffsicherheit. Mit 12 Punkten aus vier Spielen und einem grandiosen Torverhältnis von 18:3 wurde sie klarer Gruppensieger.
Im Endspiel gegen den FC Freiburg St. Georgen 1 ging es dann um den Turniersieg. Nach gutem Start und einer 2:0-Führung zeigte unsere Mannschaft dann allerdings Nerven und kassierte innerhalb von 2 Minuten den Ausgleich. Es folgten weitere Minuten, in denen wir viel mit Abwehrarbeit beschäftigt waren und auch noch das ein oder andere Gegentor hätten kassieren können. Doch beim letzten Entlastungsangriff konnten unsere Jungs quasi mit dem Schlusspfiff das 3:2 erzielen und somit den Turniersieg erlangen. Durch die souverän gespielte Vorrunde hat das spielstärkste Team aller teilnehmenden Mannschaften dieses Turnier verdient gewonnen.

Spielergebnisse D1, Jg. 2006:

Vorrunde:

JFV Tuniberg – ESV Freiburg	5:0
JFV Tuniberg – SV Hochdorf	4:0
JFV Tuniberg – FC Freiburg St. Georgen 2	4:3
JFV Tuniberg – JFV Untere Elz	5:0

Endspiel:

JFV Tuniberg – FC Freiburg St. Georgen 1	3:2

D1 beim Hallenturnier in Freiburg-Zähringen

Ebenfalls am Samstag, den 27.01.2018, traten die D1-Junioren des JFV Tuniberg mit einer Mannschaft aus Spielern des Jahrgangs 2005 beim Hallenturnier in Freiburg-Zähringen an.
Die Gruppenphase war für unser Team überaus erfolgreich: Nach zwei :0-Siegen (gegen Sexau und Blumberg) und einem 0:0-Unentschieden gegen Alemannia Zähringen 1 in der Vorrunde waren Tuniberg und Zähringen punkt- und torgleich. Das anschließende 7-Meterschiessen um Platz 1 in der Gruppe konnte unsere D1 mit 2:0 für sich entscheiden und wurde damit Gruppensieger. Jedoch musste sie sich dann im Halbfinale gegen Auggen 0:3 geschlagen geben. Und auch das Spiel um Platz 3 ging trotz anfänglicher Führung 1:2 verloren. Somit erreichte unsere Mannschaft am Ende den 4. Platz.

Spielergebnisse D1, Jahrgang 2005:

Vorrunde:

JFV Tuniberg – FC Sexau	3:0
JFV Tuniberg – Alemannia Zähringen 1	0:0
JFV Tuniberg – TUS Blumberg	4:0

Halbfinale:

JFV Tuniberg – FC Auggen	0:3

Spiel um Platz 3:

JFV Tuniberg – Alemannia Zähringen 2	1:2

E2-Jugend des JFV Tuniberg mit durchwachsener Leistung in Buchheim

Blut, Schweiß und Tränen – ein Turnier mit allen Facetten sahen die Zuschauer am vergangenen Sonntag, den 28. Januar in der Buchheimer Sporthalle. Gleich im ersten Spiel ging es gegen den gastgebenden SC March. Die Jungs mussten hellwach und mit einer gehörigen Portion Respekt ins Spiel gehen, hatte man doch gegen den gleichen Gegner in der Freiluft-Punkterunde eine herbe 0:6-Klatsche hinnehmen müssen. Dank tollem, schnellem Spiel nach vorne und einer großen Disziplin in der Abwehr konnten wir das hart umkämpfte Match am Ende gewinnen. Weniger erfolgreich verlief die zweite Partie gegen den späteren Turniersieger – die SpVgg. Ehrenkirchen. Mit ihrem harten, aber nicht unfairen Spiel gelang es den Markgräflern schnell, unseren Jungs den Schneid abzukaufen. Zudem hielt man sich nicht mehr an taktische Vorgaben, so dass die klare Niederlage am Ende berechtigt war. Nach einem zufriedenstellenden 2:2-Unentschieden gegen den FC Rimsingen setzte es im letzten Spiel des Turniers auch gegen die SG Reute/ Vörstetten eine 1:4-Niederlage, was bei dem einen oder anderen Spieler zu Tränen führte.
Diese waren aber spätestens bei der Siegerehrung wieder getrocknet, denn als Drittplatzierter erhielten alle Kids einen tollen Mini-Pokal fürs Kinderzimmer!

Es spielten: Emil Kullas, Luca Mohr, Maximilian Mutter, Nico Weidner, Silas Streit, Leon Jenne, Ion Ramadani und Marc Weinberg.

VfR-Abteilung Volleyball

Ergebnisse vom Wochenende

VfR Umkirch - FV Tübinger Modell	3:1 (25:27, 25:22, 27:25, 25:18)
SV Waltershofen 2 - VfR Umkirch 2	1:3 (25:19, 28:30, 20:25, 9:25)
TV Merdingen 2 - VfR Umkirch 2	1:3 (25:22, 18:25, 25:27, 25:11)

1. Mannschaft (Regionalliga Süd)

Umkirch zeigt seine Klasse im 3:1 gegen das FV Tübinger Modell

Am Wochenende lud der VfR Umkirch zum letzten Sonntagsspiel der Saison ein. Die zahlreichen Zuschauer sahen bei Kaffee und Kuchen ein hochklassiges Regionalligaspiel gegen den Drittplatzierten aus Tübingen.
Umkirch zeigte sich von Anfang an hellwach. Zuspielerin Fabienne Buchert leitete das Spiel mit einer Aufschlagsserie ein. Vom 5:0 an hatten die Umkircherinnen also die Nase vorn, Tübingen blieb dicht auf den Fersen. Viele hart umkämpfte Ballwechsel wurden ausgefochten und auf beiden Seiten peitschten die Angriffe den Teams nur so um die Ohren. Doch in der heißen Phase zeigte sich der VfR nicht aggressiv genug und verlor trotz zweier Satzbälle den ersten Durchgang. So wechselten die Mannschaften mit 25:27 die Seiten.

Jetzt musste das Team liefern. Doch niedergeschlagen vom Ausgang des ersten Durchgangs kam die Mannschaft nur langsam wieder in Fahrt. Die Tübingerinnen nutzen dies zu einer schnellen Führung und der zweite Satz verlief ähnlich dem ersten, nur diesmal mit vertauschten Rollen. Erst als die Gegnerinnen vor den Aufschlägen der nervenstarken Marie Patierno ins Zittern kamen, drehte sich das Spiel und der VfR überzeugte bis zum 25:23. Auch nach dem Ausgleich zum 1:1 begegneten sich die Teams auf Augenhöhe. Umkirch konnte endlich wieder seine Klasse in Angriff und Block zeigen. Mitte des Satzes brachte Trainer Jörg Stumböck Neuzugang Lina Steffan auf der Mitte, die ihre Sache gut machte. Die Abwehr um Libera Marlien Ruetz lief zu Höchstform auf und im Angriff konnte Youngster Anna Schupritt einen Punkt nach dem anderen aufs Umkircher Konto verbuchen. Mittelblockerin Paula Winter demonstrierte nun eindrucksvoll ihre Blockstärke und der Satz ging mit 27:25 an die Breisgauerinnen.
Drei Punkte sollten es werden, dafür war der vierte Satz entscheidend. Leider gab Tübingen bis zum 5:11 den Ton an. Doch mit Ex-Tübingerin Romy Glück auf der Diagonalposition wendete sich das Blatt. Das Spiel wurde aggressiver und mutiger. Kämpferisch zeigte sich neben der Ex-Bundesligistin Sophia Bähr vor allem Paula Winter, die im Zusammenspiel mit Zuspielerin Fabienne Buchert mit spektakulären Angriffsschlägen dem Publikum ordentlich einheizte (25:18).
Nach einem spannenden Spiel gegen die sympathische Tübinger Mannschaft geht ein herzliches Dankeschön an die zahlreichen Fans, die mit uns mitgefiebert haben! Ihr habt die Opfinger Arena zum Kochen gebracht!
Auch der 17. Februar sollte dick und fett im Kalender markiert werden. Dann kommt es um 19:30 zum Spitzenspiel gegen den TSV G.A. Stuttgart in der Opfinger Sporthalle. Nächste Wochen dürfen die Damen aber nun erstmal gegen den VC Offenburg ran.

Samstag, 3.2.2018
16.00 Uhr Nordwesthalle Offenburg
VC Offenburg 2 - VfR Umkirch

2. Mannschaft (Bezirksklasse Süd)

Tabellenführung zurückerobert!!

Dieser Spieltag zwischen den drei Erstplatzierten TV Merdingen 2, VfR Umkirch 2 und SV Waltershofen 2 war in jeder Hinsicht ein Spitzenspieltag: sehr spannende Spiele, lange Spielzüge, hart umkämpfte Bälle und Volleyball auf hohem Niveau, was auch die vielen Zuschauer immer wieder voller Begeisterung von den Stühlen riss.
Im 1. Spiel Waltershofen – Umkirch überraschten uns die Waltershofenerinnen besonders durch ihre sehr starke Abwehr, so dass sie mit Recht den 1. Satz gewannen. Der 2. Satz entwickelte sich am Ende zum Krimi. Keine Mannschaft konnte sich absetzen, zahlreiche Satzbälle wurden auf beiden Seiten mit großem Einsatz abgewehrt. Doch das Glück war auf unserer Seite: Mit 30:28 gewannen wir diesen wichtigen 2. Satz. Damit war der Bann gebrochen. Die beiden anderen Sätze konnten wir sicher gewinnen. Das Spiel gegen den Tabellenführer TV Merdingen wurde noch spannender. Nachdem Merdingen den ersten und wir den zweiten Satz gewonnen hatten, sollte der dritte Satz die Vorentscheidung bringen. Als beim Stande von 11:11 Merdingen hintereinander 12 Punkte machte, glaubte beim Stande von 11:23 niemand an einen Umkircher Satzgewinn. Aber unsere Mädchen gaben sich nicht geschlagen, kämpften hochkonzentriert um jeden Punkt und konnten mit 27:25 diesen Satz noch umbiegen. Zuschauer und Mannschaft feierten ausgelassen diesen Satzsieg. Zum Glück gelang es uns, diese Euphorie wir mit in den nächsten Satz nehmen, den wir überlegen gewannen.
Unter dem Beifall unserer vielen Zuschauer feierten wir ausgelassen die zurückgewonnene **Tabellenführung.**

MUSIKSCHULE IM BREISGAU e.V.

Hervorragende Leistungen bei „Jugend musiziert“

Beim diesjährigen Regionalwettbewerb „Jugend musiziert“ der am Samstag, 27. Januar und Sonntag, 28. Januar 2018 in der Hochschule für Musik in Freiburg stattgefunden hat, gab es große Erfolge für Schüler und Schülerinnen der Musikschule im Breisgau.

Folgende Preise wurden erreicht:
1. Preis mit Weiterleitung zum Landeswettbewerb, Gitarre
Sara Trabelsi aus March
Lehrkraft: Franziska Scherzer
1. Preis, Klarinette Solo
Lioba Luna Schulte aus Eichstetten und Daito Kobayashi aus Denzlingen
Lehrkraft: Walter Ifrim
1. Preis, Klavier vierhändig
Mariella Hermann aus Heuweiler und Hannah Meißner aus Freiburg
Lehrkraft: Aniko Drabon
Rosa Giesenhagen und Mara Leopold aus Heuweiler
Lehrkraft: Katharina Hermann
1. Preis, Querflöte Solo
Pia Giesenhagen aus Heuweiler
Lehrkraft: Katharina Hermann
1. Preis, Gitarre
Benedikt Meier aus Eichstetten
Lehrkraft: Franziska Scherzer
2. Preis, Trompete Solo
Florian Beisel aus Vörstetten
Lehrkraft: Peter Schauer
2. Preis, Klarinette Solo
Lkatharina Wieseler aus March
Lehrkraft: Walter Ifrim
2. Preis, Schlagzeug-Ensemble
Rafael Gruber, David Hollerbach und Felix Retze aus Gundelfingen
Lehrkraft: Hartmut Nold
Die Musikschule gratuliert den Schülerinnen und Schülern sowie den Lehrkräften zum diesem großen Erfolg.

Kontakt:
Musikschule im Breisgau
Geschäftsstelle - Vörstetter Str. 3 - 79194 Gundelfingen
eMail: info@musikschule-breisgau.de
Tel: 0761 589891

ENDE DES REDAKTIONELLEN TEILS

Gasthaus Mösle - Kreuzmattenstr 16 - 79276 Reute

Traditionelle - Beizefasnet

Schmutzige Donnerstag ab 15 Uhr

Am Friddig Schnitzelfasnet

durchgehend - Schnitzel ab 3,33€

für Unterhaltung sorgen an beiden Tagen Micky und Arno

Fasnachtssonntag & Rosenmontag bei närrischem Treiben durchgehend 3 Gang - Ochsenfleischmenü mit Beilage

Fam. Steigner Reservierung - 07641-9337973

---

kalfany Süße Werbung Qualität o Wirkung

Komm' in unser Team als

Flexodrucker m/w

—

Auszubildende/r

Medientechnologe/in – Digitaldruck

Mehr Infos unter: www.suesse-werbung.de/de/karriere

MEDIZINISCHE FACHANGESTELLTE GESUCHT

Wir suchen in Teil/Vollzeit zum schnellstmöglichen Termin eine MFA. Bewerbung unter:
praxis@schurig-karsch.de

Für ein Objekt in Gottenheim suchen wir

Reinigungskräfte m/w ab sofort.

Arbeitszeit von Mo. - Fr. jeweils 1,0 Std. 45 Min. ab 16.30 Uhr. Interesse?
Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

Keifert GmbH, Meisterbetrieb Gebäudereinigung

Tel.: 07664 - 50576 oder per Mail an jobs@keifert.de

Suche Garten

Familie sucht in Merdingen oder Umgebung einen Garten evtl. mit Schuppen, Größe egal, einfach mal anbieten.
Tel. 01523 4733872 oder Email judito@freenet.de

3-Zimmer-Wohnung gesucht

mit Balkon oder Terrasse, zum 15.04. oder 01.05.2018.
Telefon 0 76 65 / 9 39 08 44

Beamter sucht 2-3-Zimmer-Wohnung in Ihringen und Umgebung

Beamter, 59 Jahre, alleinstehend mit ausreichend, sicheren Einkommen, sucht 2-3-Zimmer-Wohnung in Ihringen, Bötzingen oder Umkirch. (Mit Keller u. Autoabstellplatz). Gerne auch mit Einbauküche. Keine Souterrain-Wohnung. Miete bis max. 850,- Euro warm. Jetzt oder auf März/April 18. Tel.: 0175 - 4 41 44 67

Umkirch Ladenlokal

sehr gut gelegen, ca. 72 qm auch als Büro-/ Ausstellungsraum etc. nutzbar, Parkplätze direkt vor dem Geschäft, ab sofort von privat zu vermieten.

Nähere Auskünfte unter 0172 - 9 22 53 60

Seit über 25 Jahren erfolgreich!

Holz ist Müller schön !!

www.schreinerei-muellerschoen.de

Über 25 Jahre

Hausgeräte-Kundendienst

Telefon 0 76 65 / 93 90 18 7 - Fax 93 90 18 9

Günstiger Stundensatz, Fahrauslagen nur 8,00 €

Manfred Hartmann & Michael Göhrig
Eschenweg 3
79232 March
Telefon 07665-9 39 01 87
Telefax 07665-9 39 01 89

HARTMANN & BLUST

Verkauf - Beratung - Service

AEG & Miele Vertragshändler

Reparaturen von Haushaltsgeräten aller Fabrikate

---

*Täglich **wechselnder Mittagstisch, höchste Qualität und Frische** erwartet Sie in unserer **Metzgerei Kramer** im Gewerbegebiet Umkirch.*

Wir freuen uns auf Ihren Einkauf!

Am Gansacker 28 • 79224 Umkirch • 07665 9452-20
info@kramerswurst.de • www.kramerswurst.de

HOTEL AM STADTGARTEN

Unser Haus ist ein idealer Ausgangspunkt für Ihren Aufenthalt am Bodensee, da es im Herzen der Stadt Radolfzell liegt, direkt am Stadtgarten und nur 5 Gehminuten vom See und Bahnhof entfernt ist.

Höllturmpassage 2 • 78315 Radolfzell am Bodensee
Tel. 07732/92 46-0 • Mail: info@hotel-am-stadtgarten.de
www.hotel-am-stadtgarten.de

REZEPT-IDEE DER WOCHE ...

KARTOFFEL-KRÄUTER-GNOCCHI IM CHAMPAGNER-SÖSSLE

ZUTATEN

FÜR 4 PERSONEN

400 g mehlig kochende Kartoffeln
175 g Mehl
2 Eier
25 g Parmesan
1 EL Butter
2 Stängel glatte Petersilie
2 Zweige Rosmarin
2 Zweige Thymian
Muskatnuss (zum Reiben)
Salz, Schwarzer Pfeffer
2. Champagnersößle
1 EL Butter
1 Schalotte
0,2 l Gemüsebrühe
2 Pfefferkörner
0,2 l Champagner (trocken)
1/4 l Sahne,
Salz, Pfeffer

ZUBEREITUNG

1. Kartoffel-Kräuter-Gnocchi
Die Kartoffeln waschen, trocken tupfen und in kleine Stücke schneiden.
Eier trennen und das Eigelb aufbewahren. Petersilie, Rosmarin und Thymian abbrausen, trocken wedeln und fein hacken. Einen Dampfgarer mit Wasser befüllen und zum kochen bringen. Die Kartoffeln für 10 Minuten darin dämpfen. Anschließend die Kartoffeln durch eine Kartoffelpresse drücken, Butter dazugeben und die Masse etwas abkühlen lassen. Parmesan, Eigelb, Mehl und die gehackten Kräuter dazugeben. Die Gnocchi-Masse anschließend mit Pfeffer, Salz und Muskat abschmecken. Masse zu einer langen, dünnen Wurst formen und in kleine Stücke schneiden. Die fertigen Gnocchis in einem Topf mit Salzwasser kurz kochen.

2. Champagner-Sößle
Schalotte ganz klein hacken, in Butter dünsten, Gemüsebrühe und Pfeffer zugeben, bis zur Hälfte einkochen. Durch ein Sieb geben, wieder in die Pfanne und 3/4 des Champagners dazu. Bis zur Hälfte einkochen, Sahne zugeben und etwas einkochen lassen. Restlichen Champagner hinzu, mit Salz und Pfeffer abschmecken.
1 Stück Kartoffel-Kräuter-Gnocchi enthält rd. 35 Kalorien, 1,63 g Fett, 0,61 g Eiweiss und 4,4 g Kohlehydrate.

TIPPS & TRICKS

Gnocchi, die hellgelben Kartoffel-Mehl-Nocken, zählen wie Pasta zu den traditionellen italienischen Genussklassikern. In der römischen Küche gratiniert man eine Grieß-Variante mit Käse („gnocchi di semolino"), auf der Insel Sardinien kennt man „malloreddus", kleine Gnocchi aus Mehl und Wasser. Und in Verona werden am Karnevalsfreitag leckere Gnocchi vor der Basilika San Zeno Maggiore an die Passanten verteilt. Die Kartoffel-Mehl-Nocken schmecken auf jeden Fall am besten in Pesto oder Tomatensoße und ganz besonders in etwas Salbeibutter mit Parmesan.

PRIMOVERLAG
Heimat, Deine Blättle.

LASSEN SIE ES SICH SCHMECKEN!

32018

NATÜRlich | Adalbert Faller
Bestattungsinstitut

Vorsorge • Trauerbegleitung
Bestattungen • Überführungen
Seit über 100 Jahren im Dienste der betroffenen Menschen

Natürlich Faller-Heudorf
Dorfstraße 20
79232 March-Hugstetten

Tel.: 07665/13 07
Fax: 07665/28 25
info@natuerlich-faller.de

WINTER

Solar
Sanitär
Heizung
Blechnerei
Kundendienst

Dorfstraße 34
79232 March-Hugstetten
Telefon 07665 22 05
Telefax 07665 40727
www.winter-sanitaer-heizung.de
winter-sanitaer-march@t-online.de

LÖRCH
HOLZBAU
Benzstraße 1 • 79232 March-Hugstetten

Dachstühle
Altbausanierung
Dachfenstereinbau
Treppenbau
Balkone
Carport
Pergolen

07665 1773 www.holzbauloerch.de

Deutsch
Mathe
Englisch
Alle Klassen
LRS Training

C. Hidding
Ihr Nachhilfe-Profi in Südbaden

Hier lerne ich gerne! Eigene Bücher
Unterricht zu Hause und in der Kartäuserstraße 49 in Freiburg mit max. 2-3 Schülern

Seit über 30 Jahren pädagogische Erfahrung
Sprechen Sie mich an:c.hidding@hotmal.com •
Telefon: 07621/5838415 und 0761 70761676

◆ FLIESENBAU STEIERT ◆

Aktion: Das barrierefreie Seniorenbad
→ sowie Fliesenarbeiten aller Art
Fordern Sie Ihr kostenloses Angebot an!
March: 07665 - 9 56 98

H-P FÜRDERER
Radio- und Fernsehwerkstatt

Eichstetter Str. 23
79232 March-Neuershausen
☎ 07665/ 93 47 55
Mobil: 0176/ 22 24 27 22

Kundendienst*Reparaturen*Verkauf
SAT-Anlagen*Termine nach Vereinbarung

Valentins-Menü 27,90 € p. P

Haus-Aperitif
***
Feldsalat mit Speck & Kracherle
***
Wolfsbarschfilet in Chili Knoblauchöl gebraten an Beurre Blanc,
Ratatouille-Gemüse & Rote Bete-Risotto
oder
Kalbsschnitzel auf gebratenen Waldpilzen mit geschwenkten Tagliatelle
***
Zweierlei Schokoladen-Mousse an Waldbeer-Grütze

Lokalität Gutshof
Hauptstr. 3 • 79224 Umkirch
E-Mail. info@lokalitaet-gutshof.de • Tel.: 07665/9390201

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
www.primo-stockach.de • www.myeblättle.de
PRIMO
Verlag | Druck | Service

Ludwig Figlestahler Bestattungsdienst

† Überführung / Abholung
† Aufgeben der Todesanzeige
† individuelle Betreuung
† Erledigung aller Formalitäten
† Organisation der Beerdigung
† Tag und Nacht erreichbar

Milchstr. 9, 79206 Breisach-Gündlingen, Tel.: 07668/902090, Mobil: 0170/2137708

Narri Narro

Wir wünschen allen Närrischen eine schöne 5. Jahreszeit!
s'Blättle griffbereit an jedem Ort!

Schon gesehen?
Die App vom Primo ist da!
›› My eBlättle ‹‹
IMMER IM BLICK -
das Blättle hier mobil lesen!

Laden im App Store

JETZT BEI Google Play

PRIMO
Verlag | Druck | Service

PRIMO-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
0 77 71 93 17-11
0 77 71 93 17-40
info@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

FREY BÜHRER Hörsysteme

HÖREN. LEBEN.

WIR SIND IMMER IN IHRER NÄHE:

FREIBURG City Am Predigertor 1 Tel.: 0761 - 20 21 077
FREIBURG West Hofackerstraße 95 Tel.: 0761 - 80 98 170

www.fb-hoersysteme.de

Ihre Anzeige soll in KW 6 erscheinen?

Buchen Sie ein Tag früher!

ANZEIGEN-ANNAHMESCHLUSS FÜR KW 6: **Di, 6.2. um 15 Uhr**

Bei **Kombinationen, Landkreisen und Wirtschaftsräumen** muss Ihre Anzeige für KW 6 spätestens am **Do, 1.2. um 9 Uhr** im Verlag eingehen.

PRIMO Verlag | Druck | Service
Meßkircher Straße 45 • 78333 Stockach • **www.primo-stockach.de**
TELEFON 07771 9317-11 • E-MAIL anzeigen@primo-stockach.de

RegioKarte
Schüler/SchülerAbo

www.regiokarte-schueler.de

Regio-Verkehrsverbund Freiburg www.rvf.de
In erster Linie RVF

Wir möchten **wachsen.** **Gemeinsam** mit Ihnen.

Wenn Sie auf der Suche nach einer neuen beruflichen Herausforderung sind, Ihre Fähigkeiten und Ideen in eine der großen Fachverlage für Amts-, Mitteilungs- und Infoblätter einbringen möchten, dann sollten wir uns kennenlernen.

Zur Vergrößerung unseres Teams suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

IT-SYSTEMADMINISTRATOR (M/W)

in Vollzeit in Stockach.

IHRE AUFGABEN

- Installation, Administration und Wartung der Hardware, z. B. Laptops, Drucker,etc.
- Installation, Administration und Wartung der Unternehmenssoftware
- Pflege und Wartung der Serverstruktur (Windows und Linux)
- Vergabe der Berechtigungen
- Schulung der Anwender in der Handhabung der eingesetzten EDV-Systeme
- Betreuung und Unterstützung der Anwender
- IT-Projekte
- Sicherstellung des operativen IT-Betriebes
- Datenpflege und Verwaltungsaufgaben

DAS ERWARTET SIE

- Interessante und verantwortungsvolle Tätigkeiten
- Leistungsgerechte Bezahlung
- Eigenständiges Arbeiten und ein abwechslungsreiches Tätigkeitsfeld
- Ein engagiertes Team von Kolleginnen und Kollegen
- Sie sind interessiert an einer längerfristigen Mitarbeit.
- Aufstiegsmöglichkeiten

DAS WÜNSCHEN WIR UNS

- Abgeschlossene Berufsausbildung oder Studium im Bereich IT
- Erfahrungen in der Netzwerktechnik (IP Routing, VPN, Internet-Connectivity etc.)
- Erfahrungen in der Administration von IT-Systemen und im Anwender-Support
- Sie haben einen Führerschein Klasse B (ehem. Klasse 3)
- Sehr gute MS-Office-Kenntnisse
- Spaß an neuen Aufgaben
- Hands-on-Mentalität sowie Team- und Unternehmergeist
- Organisationstalent, Verantwortungsbewusstsein, Engagement
- Hohes Maß an Serviceorientierung, Enthusiasmus für die IT, Engagement sowie sehr gute Kommunikationsfähigkeit

HABEN WIR SIE NEUGIERIG GEMACHT?

Bitte senden Sie Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen per E-Mail an **stellenangebote@primo-stockach.de** oder per Post an **Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Stephan Stähle, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach** mit Ihren Gehaltsvorstellungen und dem frühestmöglichen Eintrittsdatum.

NOTRUFE ÄRZTE · APOTHEKEN · SOZIALEINRICHTUNGEN

Wichtige Bereitschaftsdienste und Adressen

- **Polizeiposten March-Buchheim, Hauptstr. 3** 934293
  Mo.-Fr. 7.30 - 12.00 Uhr + 13.30 - 16.30 Uhr,
  zu den übrigen Zeiten:
  Polizeirevier Breisach, Müllheimerstr. 1 **07667 9117-0**
- **Polizei** **110**
- **Feuerwehr** **112**
  Feuerwehrkommandant
  Benedikt Tröscher **9477297**
  Feuerwehrgerätehaus **938619**
- **Bundeseinheitlicher Notruf**
  - für Rettungsdienst **112**
  - für Krankentransport **0761/19222**
- **Universitäts-Kinderklinik, Freiburg**
  Mathildenstr. 1, 79106 Freib. **0761 27043000**
  Zentrale: **0761 27020690**
- **Gift Notruf Zentrale** **0761 19240**
- **Notdienst Bauhof Wasser - Wasserversorgung Umkirch GmbH**
  Bereitschaftsnummer **07665 7896**
- **Strom & Gas - Gemeindewerke Umkirch GmbH**
  Kundenservice **505-404**
  24 h Bereitschafts- und Entstördienst
  Verbundwarte badenova
  (kostenlos) **0800 2767767**
- **Taxi Stern** **1212**
- **Taxi Schätzle** **7397**
  Auto-Telefon **0171 4519166**
- **Ozon** **0761 77555**
- **Rechtsanwalt-Notdienst** **0172 7451940**
  Rechtsberatung in unaufschiebbaren Straf- und Zivilsachen.
  Bereitschaftsdienst täglich 18.00 - 8.00 Uhr, an Wochenenden/Feiertagen rund um die Uhr
- **Recyclinghof, Am Gansacker 9a** **7053**
  Öffnungszeiten:
  Mittwoch 16.00 - 18.00 Uhr
  Freitag 14.00 - 16.00 Uhr
  Samstag 10.00 - 12.00 Uhr
- **Grünschnittsammelstelle", Waltershoferstr.**
  Öffnungszeiten:
  Mittwoch 14.00 - 16.00 Uhr
  Samstag 10.00 - 13.00 Uhr

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

- **Notfallpraxis für Erwachsene** **116 117**
- **Notfallpraxis für Kinder** **0180 6076111**

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

0180 3222 555-41

Tierärztlicher Notfalldienst

0761 72266

Apotheken

Samstag, 03.02.2018:
Europa-Apotheke Breisach, Richard-Müller-Str. 3 C, 79206 Breisach am Rhein, Tel.: 07667 - 94 20 55
Sonntag, 04.02.2018:
Rats-Apotheke Bötzingen, Hauptstr. 4, 79268 Bötzingen, Tel.: 07663 - 14 70
Montag, 05.02.2018:
Stadt-Apotheke Breisach, Neutorstr. 2, 79206 Breisach am Rhein, Tel.: 07667 - 2 18
Dienstag, 06.02.2018:
Adler-Apotheke in der March, Dorfstr. 1, 79232 March (Hugstetten), Tel.: 07665 - 93 05 16
Mittwoch, 07.02.2018:
Apotheke am Gutshof Umkirch, Hauptstr. 9, 79224 Umkirch, Tel.: 07665 - 5 16 26
Donnerstag, 08.02.2018:
Apotheke am Rathaus Reute, Hinter den Eichen 6, 79276 Reute, Breisgau, Tel.: 07641 - 91 29 12
Freitag, 09.02.2018:
Bären-Apotheke in der March, Hauptstr. 39, 79232 March, (Buchheim), Tel.: 07665 - 22 52
Samstag, 10.02.2018:
Europa-Apotheke Breisach, Richard-Müller-Str. 3 C, 79206 Breisach am Rhein, Tel.: 07667 - 94 20 55

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich um 08.30 Uhr

Telefonseelsorge **0800 1110111**

vertraulich, anonym, kostenfrei, rund um die Uhr

Ökumenischer Seniorentreff Hauptstraße 7

jeden Donnerstag ab 15.00 Uhr, jeden ersten Dienstag im Monat Herrenstammtisch, mittwochs Veranstaltungen lt. Jahresprogramm und Mitteilungen im Nachrichtenblatt

Tageselternverein

Orte für Kinder Gundelfingen und Freiburger Umland e.V.
Vörstetter Str. 3, 79194 Gundelfingen
Fax: 0761 5899910, **0761 5899908**
kontakt@tageselternverein-gundelfingen.de
Sprechzeiten: Mo/Mi/Fr 10.00 - 12.00 Uhr
Mi 15.00 - 17.00 Uhr

Caritasverband

Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald

- **Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwangerschaft, Geburt ...**
  Ihre Familie braucht Unterstützung ?
  Kontakt: **0761 8965-451**
  cv.familienpflege@caritas-bh.de
  www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de
- **Integrationsfachdienst**
  Holzmarkt 8, 79098 Freiburg,
  Fax 0761 36894-455, **0761 36894-500**
  ifd@ifd-freiburg.de Termine n. Vereinbarung

Sozialverband VdK - Ortsverband Umkirch

Interessenvertretung gegenüber der Politik und den Sozialgerichten.
An den Stockmatten 2,
79350 Sexau, **07641 9677627**
Fax: 07641 9679314
www.Vdk-Umkirch.de
Email: info@VdK-Umkirch.de
Ansprechpartner: Peter Schneble

Beratungsstelle für ältere Menschen u. deren Angehörige

Beratung in allen Fragen der ambulanten Altenhilfe, Hauptstraße 25,
79268 Bötzingen **07663 9148835**

Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.

Hauptstraße 25, 79268 Bötzingen
Kirchlicher Pflegedienst **07663 8969200**
Häusliche Alten- u. Krankenpflege - Hauswirtschaftliche Versorgung
„Pflege für schwerstkranke und sterbende Menschen"
Sprechstunde für Angehörige von Menschen mit Demenz
Regina Schultis **07663/8969-260**
Sprechstunden nach Vereinbarung

Sozialstation Dreisam gGmbH

Hugstetterstrasse 4, 79224 Umkirch
Tel.: 07665/9473888, Fax: 07665/9473889
Ambulante Grund- und Behandlungspflege, Intensiv- und Palliativpflege, Tagespflege, Nachtpflege

Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch

- Nachbarschaftshilfe und Hausnotruf für kranke, ältere und behinderte Mitbürger **6499** **5290533**
- Aktivierender Hausbesuch nach Terminabsprache **6665+017672185227**
- Seniorengymnastik, montags, 9.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum **8565 + 6225**
- Seniorengymnastik, mittwochs, 9.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum Gutshof, Hauptstr. 3 **8565 + 99445**
- Seniorenwassergymnastik, donnerstags, 9.00 Uhr u. 9.50 Uhr, Aquafit **5 14 79** und **940861**
- Tanzkreis ab 50, freitags, 9.30 Uhr, Bürgersaal **0761 445464**
- Bewegungstreff im Freien, donnerstags, 16.30 Uhr, Gutshofplatz, danach Radfahren oder Spaziergang **7468 oder 8397**
- Gemeinsam Kochen und Essen nach Terminabsprache **7213**
- Gedächtnistraining dienstags 10.00 Uhr **0176-72185227**

Musikschule im Breisgau e.V.

Jugend- und Erwachsenenbildung **0761 589891**
Fax: 0761 589893, Vörstetter Str. 3,
Postfach 1125, 79190 Gundelfingen

Gemeindebücherei Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 8, **9373920**
Di.15.00 - 19.00 Uhr, Mi. 10.00 - 12.30 Uhr u. 15.00 - 19.00 Uhr, Do. 10.00 - 13.30 Uhr, **Sa. 10.00 - 12.00 Uhr immer am 1. Samstag im Monat**

Friedhofsamt Umkirch

Bei Sterbefällen an Wochenenden ist bei der **Firma Bestattungen Meier, Tel. 0171 9973213 und 07665 7982**, für die Gemeinde ein Notfalldienst eingerichtet. Die Anmeldung von Sterbefällen beim Standesamt ist am nachfolgenden Werktag oder bei einem Bestattungsunternehmen vorzunehmen. Terminabsprachen für Bestattungen/Beisetzungen erfolgen jedoch ausschließlich über Bestattungen Meier.

Hospizgruppe Umkirch

Begleitung von Schwerkranken, Sterbenden und deren Angehörigen **0151 24125533**

AWO Seniorenwohnanlage „Am Herrenwäldele"

und AWO Stützpunkt Umkirch
Hausleitung Frau Biewer-Block
Tel.: 07665-942270, Fax: 07665-942271
email: wal-umkirch@awo-bhe.de
Snewelinstr. 27, 79224 Umkirch

IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisteramt • 79224 Umkirch
Telefon (07665) 505-0 • Telefax (07665) 505-39

Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Inhalt:
Bürgermeister Walter Laub

Öffnungszeiten des Rathauses:
Montag - Donnerstag: 8.00 - 12.00 Uhr,
Freitag: 7.30 - 12.30 Uhr,
Dienstag: 14.00 - 16.00 Uhr,
Mittwoch: 15.00 - 18.00 Uhr

Bürgerbüro:
Dienstag: 8.00 - 16.00 Uhr

E-Mail: nachrichtenblatt@umkirch.de • Internet: www.umkirch.de

Redaktionsschluss: Dienstag 12.00 Uhr

Für den Anzeigenteil/ Druck:
Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach
Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de
Homepage: www.primo-stockach.de